

شرح مختصر البيان المسفر عن وجوه التبيان  
لمؤلفهما نادرة زمانه وسابق حليلة الأدب  
في ميدانه حضرة مصطفى افندي  
رضوان لازالت الطروس  
محلاة بقرائده  
الحسان



الطبعة الاولى

✽ بالمطبعة الخديوية بيولاقي سنة ١٢٩٦ هجرية ✽



\* حمد المن رشحنا للدين \* وأطلق القلوب اليقين \*  
 \* إذا نزل القرآن حكما واضحا \* مبشرا ومنذرا وناصحا \*  
 \* فعرفت حقيقة الجواز \* وأرشدت فيه الى الجواز \*  
 \* ثم الصلاة بعد والسلام \* على نبي دينة الاسلام \*  
 \* وآله وصحبه الابطال \* الحائزين رتب الكمال \*  
 \* ما اسفر الصبح وما الليل سجا \* وأشرق أنوار بدر في الدجا \*  
 \* وبعد فالبيان علم يعرف \* به بيان كل معنى يوصف \*  
 \* وهو الى أربعة مقسم \* تفصيلها من بعد ما سيعلم \*  
 \* حقيقة مجاز تشبيه ورد \* كناية بهم اتمة العدد \*  
 \* وهذه أرجوزة ألفها \* مختصر البيان قد سميت \*

\* والارتفاع منه جل مقصدي \* لمن يكون في البيان مبتدي \*  
 \* لانه مختصر وجيز \* كما يرى لكل من يميز \*  
 \* والله أرجو ان يكون نافعاً \* والمبتدي به يكون فائداً \*  
 \* فانه ممن دعا قريب \* وللورى أقرب من يجيب \*

## فصل في الحقيقة

\* حقيقة كلمة مستعملة \* في أى معنى وضعت في الاصل له \*  
 \* أقسامها عقلية شرعية \* ولغوية \* كذا عرفيه \*  
 الحقيقة عبارة عن الكلمة المستعملة فيما وضعت له أى في معناه  
 الاصلى الذى وضعته العرب له كاستعمال الاسد في الحيوان  
 المقترن المعروف بالرجل الشجاع وتقسيم الى أربعة أقسام  
 (عقلية) وهى اسناد الشئ لمن هو له كقوله أثبت الله البقل فان  
 المنبت للبقل في الحقيقة هو الله تعالى (وشرعية) وهى الكلمة  
 المستعملة فيما وضعت له عند أهل الشرع كاستعمال الصلاة  
 عندهم في الأقوال والأفعال المبتدأة بالتكبير الختمة بالتسليم  
 (ولغوية) وهى الكلمة المستعملة فيما وضعت له عند أهل اللغة  
 كاستعمال الصلاة عندهم في الدعاء (وعرفية) وهى الكلمة  
 المستعملة فيما وضعت له عند أهل العرف كاستعمال الفعل  
 المنقول عند النحاة من الحدث الذى هو معناه الاصلى الى الكلمة  
 المخصوصة أعني ما دل على معنى في نفسه مقترن بأحد الأزمنة  
 الثلاثة ثم ان العرف نوعان خاص وهو ما يتعين ناقة له كالمثال  
 المتقدم حيث ان العاقل معلوم وهو النحاة وعام وهو ما لا يتعين

ناقله كاستعمال الدابة في الفرس والجمار

## فصل في المجاز

✽ وعكسها المجاز لفظ قد وضع \* لغير ما هو له فيما سمع ✽  
 ✽ مع قرينة له تمنع من \* ارادة المعنى الذي به قرن ✽  
 ✽ أقسامه أربعة كما سبق \* تفصيلها ضمن الحقيقة التحق ✽  
 المجاز هو الكلمة المستعملة في غير معناها الاصلى لمناسبة بينهما وبين  
 المعنى الاصلى مع قرينة تمنع من ارادته كاستعمال الاسد في الرجل  
 الشجاع لمناسبة القوة والجرأة الموجودتين بينهما والجمار في الرجل  
 البليد لمناسبة البلادة بينهما (وينقسم) المجاز أربعة أقسام كما سبق  
 التقسيم في الحقيقة الى هذا القدر (عقلي) وهو اسناد الشيء لغير  
 ما هو له كقوله أنبت الربيع البقل (وشرعى) وهو الكلمة  
 المستعملة في غير ما وضعت له عند أهل الشرع كاستعمال الصلاة  
 عندهم في الدعاء (ولغوى) وهو الكلمة المستعملة في غير ما وضعت  
 له عند أهل اللغة كاستعمال الصلاة عندهم في الأقوال والأفعال  
 (وعرفى) وهو الكلمة المستعملة في غير ما وضعت له عند أهل  
 العرف كاستعمال الدابة في الانسان

✽ وقد يجرى المجاز بالزيادة \* والحذف مثل ما رواه السادة ✽  
 ✽ تقول جاء الله في يوم القضا \* وبين خلقه بقسطاس قضى ✽  
 ✽ ونحو قوله تعالى ليسا \* ككلمته شيء وقت ليسا ✽  
 المجاز بالزيادة والحذف هو الكلمة التي تغير اعرابها من نوع من  
 الاعراب الى آخرجه حذف لفظ أو زيادة لفظ آخر يغير اعرابها

الاصلي قال اول نحو جاء الله في يوم القضاء لان التقدير جاء أمر الله  
وذلك لان المجيء الذي هو الاتية يقال من محل الى آخر مستحيل في حقه  
تعالى لان ذلك خاص بالاتية قالات الجسمية المنة تنزه تعالى عنها وحيث  
كان هذا المجيء المعبر عنه في المثال المذكور مستحيلا في حقه تعالى  
لزم عدم ابقاء الكلام على ظاهره ولزم تقدير كلمة يصحح بها المعنى وهي  
هنا لفظ أمر والتقدير على هذا وجاء أمر الله وهذا التقدير يغير  
قطع اللفظ الله من الرفع على الفاعلية الى الجر بالاضافة والثاني  
كقوله تعالى ليس كمثله شيء والمعنى ليس مثله شيء لان المقصود نفي  
أن يكون شيء مثل الله تعالى لا نفي أن يكون شيء مثل مثله لانه  
لا مثل له تعالى حتى ينفي عن ذلك المثل من يكون مثله فقد كان لفظ  
مثل في الاصل منصوبا لانه خبر لير فتغير الى الجر بزيادة السكاف

## فصل في المجاز المرسل

علاقة المجاز ان كانت بلا \* تشابه فرسل قد انجلى \*  
وهو الذي استعمله الواضع في \* خلاف معناه الذي له اقتنى \*  
ان كانت العلاقة بين المعنى المجازي والمعنى الحقيقي غير المشابهة  
فالمجاز مرسل وهو الكلمة المستعملة في غير ما وضعت له لعلاقة غير  
المشابهة مع قرينة مائعة من ارادة المعنى الاصلي الذي وضعت  
العرب له لانه موضوع في معنى آخر بينه وبين المعنى الاصلي مناسبة  
وارتباط كاليد الموضوع في الاصل للجراحة المخصوصة اذا  
استعملت في النعمة أو القدرة وكاطلاق الرجة في حقه تعالى مجازا  
عن الانعام لتسبيه عنها لان أصل الرجة رقة في القلب وهذا محال

عليه تعالى فاطلقت عليه الرجمة وأريد منها ما يتسبب عنها وهو  
الاحسان

❦ وان ترم احصاء علاقات أتت \* لثمان بعد عشر حضرت ❦  
❦ كاية جزئية وسبب \* وبدل ومبديل مسبب ❦  
علاقات المجاز المرسل ثمان عشرة علاقة (الاولى) الكلية كقوله  
تعالى يجعلون أصابعهم في آذانهم فالاصابع التي هي الكل  
مستعملة في الانامل التي هي الجزء اذ المجمعول في الاذان انما هو  
الانامل فاطلق الكل الذي هو الاصابع وأريد منه الجزء الذي هو  
الانامل والقرينة المانعة من ارادة المعنى الاصلي هنا عدم امكان  
جعل الاصابع في الاذان (الثانية) الجزئية كما في قوله تعالى ومن  
قتل مؤمنا خطأ فحري رقبته مؤمنة فاطلقت الرقبة وأريد منها كل  
الجسم اذ المعلوم ان التحرير لا يكون للرقبة دون بقية الجسم  
(الثالثة) السببية نحو قولك رعيننا الغيث أي النبات الذي يسببه  
الغيث الذي هو المطر قال الشاعر

اذ انزل السحاب بأرض قوم \* رعيناه وان كانوا غضايا

(الرابعة) البدلية أي كون الشيء بدلا عن شيء آخر كقوله تعالى  
فاذا قضيت الصلاة فان أصل القضاء شرعا فعمل العبادة بعد شروجه  
وقتها والمراد به في الآية الشريفة هنا فعلها في وقتها وذلك أداء  
فأطلق عليه اسم القضاء لانه بدله بحيث انه يمكن ان يطلق كل منهما  
في محل الآخر يقال قضيت الدين بمعنى أدبته (الخامسة) البدلية  
أي كون الشيء مبدلا من غيره نحو قولك أدبت كل صلاة خرجت  
مني عن وقتها أي قضيت كل صلاة ونحو أخذت دم زيد أي ديت

فاطلاق الدم على الدية لانه مبدل بها (السادسة) المسيية أى اطلاق  
 المسبب واردة السبب نحو قولك أمطرت السماء نباتا أى غيثا  
 لكون النبات مسببا عنه اذ المراد فى هذا المثال المطر الذى يسبب  
 النبات

الظرفية مظروف ملزومية \* عموم أو خصوص لازمية  
 (السابعة) الظرفية أى اطلاق الظرف واردة المظروف  
 كقول الشاعر

والنهر حين جرى وقت الاصيل حكى

كف الاصيل ابن عون جاد بالذهب

أى الماء المظروف فى النهر حين جرى شابه كف ابن عون فى الجود  
 (الثامنة) المظروفية أى اطلاق المظروف واردة الظرف نحو قوله  
 تعالى فى رحمة الله هم فيها خالدون أى فى الجنة الله فاطلق المظروف  
 الذى هو الرحمة وأريد منه الظرف الذى هو الجنة (التاسعة)  
 الملزومية أى ككون الشئ يسبب عند وجوده وجود شئ آخر  
 كاطلاق الضوء واردة الشمس كما فى قولك هذا اليوم ضوءه شديد  
 أى شمس (العاشر) العموم أى كون الشئ عاما والمستعمل فيه  
 خاصا أى جزأ من جزئياته كاستعمال الدابة فى الفرس وكما فى قوله  
 تعالى الذين قال لهم الناس ان الناس قد جمعوا لكم فاخشوهم  
 فزادهم ايمانا وقالوا حسبنا الله ونعم الوكيل فالناس الاول مراد به  
 نعيم بن مسعود والناس الثانى مراد به قريش وقوله تعالى  
 أم يحسدون الناس على ما آتاهم الله من فضله أى محمد صلى الله عليه  
 وسلم (الحادية عشرة) الخصوص أى كون الشئ خاصا والمستعمل

فيه عاما كاستعمال الفرس في الدابة (الثانية عشرة) اللازمة  
كاطلاق الشمس واردة الضوء

﴿ وآلة اطلاق تقييد علم ﴾ واعتبر واما كان هكذا فهم ﴿  
(الثالثة عشرة) الآية نحو قوله تعالى واجعل لي لسان صدق  
في الآخر من أي ذكر اصادق آله لسان فاطمى اللسان الذي هو  
آلة الذكر وأريد منه نفس الذكر (الرابعة عشرة) الاطلاق أي  
كون الشيء مطلقا والمستعمل فيه مقيدا كاطلاق الشفة مرادا  
بها المشفر وهو شفة البعير (الخامسة عشرة) التقييد أي كون  
الشيء مقيدا والمستعمل فيه مطلقا كاطلاق المشفر مراد به الشفة  
كقول الشاعر \* ولكن زنجيا غليظ المشافر  
وكقول المتنبي يهجو كافورا

فان كنت لا خيرا أفرت فاني \* افدت بلحظي مشفريك الملاحيا  
فالمشقران اللذان هما في الاصل شفتا البعير مستعملان هنا في قول  
الشاعر مراد بهما شفتا كافور (السادسة عشرة) اعتبار ما كان  
أي الحالة التي كان عليها الشيء أولا نحو قوله تعالى وآتوا اليتامى  
أموالهم فان اليتيم هو الشخص الذي مات أبوه قبل البلوغ فإذا بلغ  
زال عنه اسم اليتيم ولا يعطى ماله ولا يؤمر بذلك الا بعد بلوغه فالمراد  
من الآية الشريفة هنا الشخص الذي كان يسمى يتيما فاطلق  
اليتيم وأريد منه البالغ باعتبار ما كان عليه أولا

﴿ وما يكون بعدو المجاوره ﴾ وذى العلاقات هي المشتهره ﴿  
(السابعة عشرة) اعتبار ما يكون أي ما يؤل إليه الشيء نحو قوله  
تعالى اني أراني أعصر نخرا أي ما يكون نخرا بقرينة قوله أعصر



اذ لا يعصر الا العنب فاطلق النحر على العنب باعتبار ما يكون  
وما يؤل اليه (الثامنة عشرة) المجاورة أى اعطاء الشئ اسم مجاوره  
كاطلاق الراوية على ما يحمل على الابل من أوعية الماء لمجاورتها  
للابل التى هى الراوية فى الاصل. ولوعلاقات المجاز المرسل كثيرة  
فان البعض وصلها الى خمس وعشرين علاقة والبعض وصلها الى  
أقل من ذلك لان بعضها يرجع الى بعض والذي عليه أهل التحقيق  
أنهم اثنان عشرة علاقة كما تقدم

## فصل فى المجاز بالاستعارة

✽ وان تكن علاقة المجاز \* تشابهها فى القول بامتنياز ✽  
✽ فباستعارة لديهم تعرف \* أقسامها ثلاثة قد عرفوا ✽  
✽ أحدها تدعى بتصريحيه \* واضحة بوصفها جليه ✽  
✽ وهى التى فيها جليا يذكر \* مشبه به كما قد عبروا ✽  
✽ كقولهم رأيت فى الحمام \* الاسد المعروف بالاقدام ✽  
ان كانت علاقة المجاز المشابهة فهو مجاز بالاستعارة والافهو  
مجاز مرسل كما تقدم والاستعارة هى الكامة المستعملة فى غير  
ما وضعت له. علاقة المشابهة مع قرينة مانعة من ارادة المعنى  
الاصلى وتنقسم الى ثلاثة أقسام تصريحيه وتسمى مصرحة  
ومكنية وتسمى استهارة بالكناية وتخيلية لانه ان كان المحذوف  
من الطرفين هو المشبه والمذكور هو المشبه به فالاولى وان كان  
المحذوف منه ما هو المشبه به والمذكور هو المشبه وقد أشير  
فى الكلام الى المشبه به المحذوف بذكر شئ من لوازمه \* فالثانية

وان كان المستعار غير محقق لاحسا ولا عقلا \* فالثالثة والاستعارة  
التصريحية هي ما صرح فيها بذكر المشبه به كما في قولك رأيت  
في الحمام الاسد المعروف بالاقدام

و باعتبار لفظها قد قسمت \* اصلية وتبعية أتت \*  
فان يك اللفظ اسم جنس كاسد \* قد سميت اصلية كما ورد \*  
وان يكن كالفعل أو كالوصف أو \* كالحرف فهي تبعية روي \*  
الاستعارة التصريحية تنقسم باعتبار لفظها الى قسمين اصلية  
وتبعية فأما الاصلية فهي ما كان المستعار فيها اسم جنس أي  
اسما غير مشتق حقيقة نحو قولك رأيت اسدا في الحمام أي رجلا  
شجاعا أو قايلا نحو قولك رأيت حاتما أي رجلا كريما واجراء  
الاستعارة في المثال الاول أن يقال شبهه الرجل الشجاع بالاسد  
بجامع الشجاعة في كل واستعير الاسد للرجل الشجاع على سبيل  
الاستعارة التصريحية الاصلية واجراء الثانية ان يقال شبهه الرجل  
الكريم بحاتم الكرم في كل واستعير حاتم للرجل الكريم  
على سبيل الاستعارة التصريحية الاصلية وأما التبعية فهي  
ما كان المستعار فيها غير اسم جنس بان كان فعلا أو وصفا كاسم  
فاعل أو اسم مفعول أو صفة مشبهة أو فعل تفضيل أو كان حرفا  
مثال الاستعارة في الفعل ان تقول نطقت الحال بكذا وتقريرها  
ان يقال شبهت الدلالة الواضحة بالنطق بجامع ايضاح المعنى في كل  
واستعير النطق للدلالة الواضحة واشتق من النطق بمعنى الدلالة  
الواضحة نطقت بمعنى ذات دلالة واضحة على سبيل الاستعارة  
التصريحية التبعية هذا اذا كانت الاستعارة في الفعل باعتبار

صمغته وأما إذا كانت باعتبار هيئته كما في قوله تعالى أتى أمر الله  
فتقريرها في ذلك أن يقال شبهه الاتيان في المستقبل بالاتيان  
في الماضي بجامع تحقيق الوقوع في كل واستعير الاتيان في الماضي  
للاتيان في المستقبل واشتق منه أتى بمعنى يأتي على سبيل الاستعارة  
التصريحية التبعية ومثال الاستعارة في اسم الفاعل زيد قاتل  
عمر وإذا كان عمر ومضروبا مضربا شديدا ومثالها في اسم المفعول  
عمر ومقتول زيد إذا كان زيد ضاربا لعمر ومضروبا شديدا وأجرا  
الاستعارة في هذين المثالين ان يقال شبه الضرب الشديد بالقتل  
بجامع الايداء في كل واستعير اسم المشبه به للمشبه واشتق من  
القتل بمعنى الضرب الشديد قاتل أو مقتول بمعنى ضارب  
أو مضروب على سبيل الاستعارة التصريحية التبعية ومثال  
الاستعارة في الصفة المشبهة قولك هذا حسن الوجه مشيرا الى  
المتصف بقبح الوجه وأجرا الاستعارة ان يقال شبه القبح بالحسن  
بجامع تأثر النفس في كل واستعير الحسن للقبح تقديرا واشتق من  
الحسن بمعنى القبح حسن بمعنى قبيح على سبيل الاستعارة  
التصريحية التبعية ومثال الاستعارة في أفعال التفضيل هذا أقفل  
لعبيده من زيد أي أشد مضربا لهم من زيد ومثال اسم الزمان  
والمكان هذا مقتل زيد مشيرا الى زمان ضربه أو مكان ضربه ومثال  
اسم الآلة هذا مفتاح الملك مشيرا الى وزيره وأجراؤها أن يقال  
شبهت الوزارة بالفتح للدواب المغلقة بجامع التوصل للمقصود  
في كل واستعير الفتح للوزارة واشتق منه مفتاح بمعنى وزير ومثال  
الاستعارة في الحرف قوله تعالى ولا صلبنكم في جهنم الخ

واجراؤها ان يقال شبه مطلق استعلاء بمطلق ظرفية بجماع التمكن  
 في كل واستعير لفظ الظرفية للاستعلاء فسرى التشبيه من  
 الكليات الى الجزئيات التي هي معاني الحروف فاستعير لفظ  
 في الموضوع لكل جزئ من جزئيات الظرفية لمعنى على على سبيل  
 الاستعارة التصريحية التبعية ومثالها في الحرف أيضا قوله تعالى  
 فالتقطه آل فرعون ليكون لهم عدوا وحزنا واجراؤها أن يقال شبه  
 مطلق ترتيب أمر على أمر لا يناسب بمطلق ترتيب أمر على أمر  
 يناسب واستعير اسم الثاني وهو العلمية للأول فسرى التشبيه من  
 الكليات الى الجزئيات واستعير لفظ اللام من جزئ من المشبه به  
 لجزئ من المشبه على سبيل الاستعارة التصريحية التبعية

✽ وتأتى الاستعارة المصرحه \* مطلقة وتارة مرشحة ✽

✽ وقد تجيء تارة مجردة \* فهذه ثلاثة محددات ✽

تنقسم الاستعارة باعتبار الملائمات الى ثلاثة أقسام (مطلقة)  
 وهي التي لا تنبئ بملائم مطلقا أعني التي لم تقترن بملائم المستعار  
 منه ولا المستعار له نحو قولك رأيت أسدا في الجمام وسميت مطلقة  
 لاطلاقها عن التقييد بما قيدت به المرشحة والمجردة (ومر شحة)  
 وهي التي قرنت بملائم المستعار منه نحو قولك رأيت أسدا له  
 أبدا أنظاره لم تقلم وسميت مرشحة لترشيحها أي تقويته بما ذكر الملائم  
 (ومجردة) وهي التي قرنت بملائم المستعار له نحو قولك رأيت  
 أسدا شاكي السلاح والترشيح أبليغ من التجريد وهو أبليغ من  
 الاطلاق ويمتنع اجتماع المطلقة والمرشحة والمجردة ولا يمتنع اجتماع  
 المرشحة مع المجردة مثال ذلك قولك رأيت أسدا شاكي السلاح له أبدا

فان الاستعارة في هذا المثال من شجرة مجردة لا اقترانها بالترشيح وهو قولك له اجدو بالتجريد وهو قولك شاكي السراح وهذه المرثعة المجردة هي الاستعارة المطلقة حكما لانه لما تعارض الترشيح والتجريد تساقطا فصارت في حكم المطلقة

✽ وباعتبار المستعار تنقسم \* قسمين تفصيلهما حقا علم ✽  
 ✽ فالمتعار ان يكن محققا \* بالحس أو بالعقل فيهما مطلقا ✽  
 ✽ فهو هذه تدعى بتحقيقه \* وعكسها يدعى بتخييله ✽  
 تنقسم الاستعارة باعتبار المتعار الى قسمين تحقيقية وتخييلية  
 فاما التحقيقية فهي ما كان المستعار فيها محققا اما حاصلا كما  
 في الاسد المستعمل في الرجل الشجاع واماعة لا كاستعمال الصراط  
 الذي هو الطريق المستقيم الواضح للدين الحق واما التخييلية فهي  
 ما كان المستعار فيها غير محقق لاحساس ولا عقل لا بل كان صورة  
 وهمية تحصل في الخيال كما سيأتي الكلام على ذلك في محله ثم ان  
 الاستعارة التحقيقية هي أكثر الاستعارات دورانا في كلام  
 الادباء فانهم كثيرا ما يستعملونها في أشعارهم لان مدار التشبيه  
 على استعارة الورد للحد والبدر للوجه والغصن للقد والؤلؤ  
 للاسنان والنجر والعسل للريق والعنبر للنبك والليل للشعر  
 وانورد بعض أشعار من هذا القبيل تمرينا للطالب وتذكرا  
 للراغب (قال الواو والدمشقي)

قالت متى الظعن يا غدا فقلت لها \* اما غدا زعموا أولا فبعد غدا  
 فام طرت لؤلؤا من نرجس وسقت \* وردا وعضت على العناب بالبرد  
 فقد شبه الشاعر في البيت الثاني المدامع بالؤلؤ والعيون بالنرجس

والخدود بالورد وأطراف الأصابع بالعناب والاسنان بالبرد

(وقال الحريري)

سألها حين زارت نضوب رقعها الشفقاني وايداع سعي أطيب الخبر  
فزحزحت شققا غشى سني قـ ر \* وساقطت لؤلؤا من خاتم عطر  
فاستعير الشفق للبرقع الاحمر والقمر للوجه واللؤلؤ للالفاظ والخاتم  
العطر للقم (وله أيضا)

وأقبلت يوم جد البز في حلال \* سودت بعض بياض النادم الحصر  
فلاح ليل على صبح أقالها \* غصن وضربت الباور بالدر  
فقد استعير هذا الليل للملابس والصبح للوجه والغصن للقد والباور  
للبنان والدرر للثياب

(وقال سلطان العارفين سيدي عمر بن الفارض)

شربنا على ذكر الحبيب مدامة \* سكرنا به امن قبل أن يخلق الكرم  
لها البدر كاس وهي شمس يديرها \* هلال وكم يبدو اذا من جت نجم  
فاستعار الناظم في البيت الثاني البدر للكاس والشمس للمدامة  
المذكورة في البيت الاول والهلال للساق والنجم للفقاقيع التي  
تطفو على حافة الكاس بعد المزج

(وقال بعضهم)

ولما التقينا للوداع وقلبه \* وتلبي بيشان الصبابة والوجد  
بكي لؤلؤا رطبا ففاضت مدامي \* عقيقا فصار الكحل في نحره عقدا

(وقال عبد الله بن المعتز)

لا ورمات اليهود \* فوق أغصان القدود  
وعناقيد من الصمد \* غ وورد من خدود

ورسول جاء بالمستعبد من غرو عبيد  
ونعيم من وصال \* في قضا طول الصدود  
مارأت عيني كعبد \* زارني في يوم عبيد  
(وقال بعضهم)

لا وعصن راق للطرف ورق \* وعليه حائل اللطف ورق  
وشمو من لم تغب عن ناظري \* والشعور الليل والحد الشفق  
وعيون حرمت نومي وما \* حلات لي غدا يردمي والأرق  
ما أحرار الراح الاخجلا \* من رضاب سكرت منه الخلق  
والذي قد حسبه حبيبا \* فوق خد الكاس قطرات العرق

## فصل في الاستعارة المكنية

وان يكن مشبه به حذف \* مع بقاء لازم له ردف \*  
فهذه استعارة مكنية \* كقولهم أنشبت المنية \*  
وهي على قسمين مثل ما مضى في غيرها فاحفظهما انك الرضا \*  
الاستعارة المكنية أو الاستعارة بالكناية هي ما حذف فيها الم  
المشبه به ودل عليه لازمه المذكور المسمى تخيلا وهي على قسمين  
أصلية وتبعية تكسب التفسير في الاستعارة التصريحية فأما  
الاستعارة المكنية الأصلية فهي ما كان المستعار فيها اسم جنس  
أي اسم غير مشتق كقول الشاعر

وإذا المنية أنشبت اظفارها \* ألقت كل تهمة لا تنفع  
هذا إذا أجزيت الاستعارة في لفظ المنية وأجزاؤها أن يقال شبت  
المنية بالسبع بجامع الاغتبال في كل واستعير لفظ المشبه به الذي  
هو السبع ثم حذف وأثبت شيء من لوازمه وهو الاظفار على سبيل

الاستعارة الممكنية الاصلية واثبات الاظافر للمنية تخيل وأما اذا  
أجريت في لفظ الاظافر فتكون الاستعارة تخيلية كما يأتي بيان  
ذلك في محله ومثال الاستعارة الممكنية التبعية قولك أعجبنى اراقة  
الضارب دم زيد واجراؤها ان يقال شبه الضرب الشديد بالقتل  
بجامع الازداء في كل واسم تعير القتل للضرب الشديد واشتق من  
القتل قاتل بمعنى ضارب ضرب بشديد ثم حذف وأثبت شيء من لوازمه  
وهو الازاقة على سبيل الاستعارة الممكنية التبعية

✽ ومذهب الخطيب فيها وردها ✽ اضمأرتشبيهه لى النفس بدها ✽  
ذهب الخطيب الى ان الاستعارة الممكنية هي التشبيه المضمحل  
فى النفس أى الذى أضمأرت أركانه ولم يصرح بشئ منها سوى المشبه  
المدلول عليه باثبات لازم المشبه به للمشبهه وحينئذ يكون وجهه  
تسميتهما استعارة هو أن الاستعارة مبنية على التشبيه ويكون من  
باب تسمية السبب باسم المسبب وليست عنده مجازا عقليا ولا لغويا  
وعلى ذلك يكون لفظ المنية والاظافر من قولك أظافر المنية نشبت  
يزيد مستعملا فى معناه الحقيقى

✽ ولا تجب وحدها الممكنية ✽ منفكة بدون تخيليه ✽  
✽ هذا الذى القوم عليه قد جروا ✽ فاحفظه فهو حجة لماروا ✽  
مذهب القوم فى الاستعارة الممكنية انهم لازمة للتخيلية فلا تجب  
الممكنية وحدها البتة فهما متلازمان والتخيلية يجب ان تكون  
قرينة للممكنية والممكنية يجب ان تكون قرينة للتخيلية كما أشار  
اليه السعدون فى الاطول ان الاستعارة بالكناية فيما بين الاستعارات  
استعارة مقالوبة مبنية على التشبيه المقلوب لكمال المبالغة فى التشبيه



فهو وأبلغ من المصراحة فكأن قولنا السبع كالمنية تشبيهه مقلوب  
يعود الغرض منه إلى التشبيه كذلك أنشبت المنية أظفارها  
استعارة مقلوقة استعير بعد تشبيه السبع بالمنية المنية للسبع  
الادعائي وأريد بالمنية معناها بعد جعلها سبعة تنبيهها على أن المنية  
بلغت في الاغتيال مرتبة ينبغي أن يستعير السبع عنها اسمها دون  
العكس فالمنية وضعت موضع السبع لكن هذا على ما جرى  
عليه السكاكي

## فصل في الاستعارة التخيلية

✽ ان لم يكن للاستعمار أثر ✽ حسا ولا عقلا جليا يذكر ✽  
✽ بل صورة تحصل في الخيال ✽ وهمية كصورة اغتيال ✽  
✽ كقواهم اظافر المنية ✽ قد نشبت فتلك تخيلية ✽  
الاستعارة التخيلية هي التي لا يكون للاستعمار فيها أثر محقق  
لاحسا ولا عقلا بل يكون أمرا وهميا خياليا فقط وذلك كقولك  
أظافر المنية نشبت بزيفاته بعد أن شبهت المنية بالسبع أخذ  
الفكر يتخيل للمنية صورة شبيهة بالأظافر وأجراء الاستعارة  
التخيلية في هذا المثل أن يقال شبهت صورة الأظافر المتخيلة  
بالصورة المحققة وهي أظافر السبع واستعير لفظ التشبيه للتشبيه  
على سبيل الاستعارة التخيلية هذا على القول بأنه كما عاين  
الممكنة وقد أجمعت الاستعارة التصريحية والممكنة والتخيلية  
في قوله تعالى فاذا قام الله لباس الجوع والخوف (وبين ذلك) أنه

يشبّه في الأولى ما غشى الإنسان من الخفاضة واصـ فرار اللون  
 باللباس من حيث الاشتغال (وفي الثانية) يشبّه ما غشى الإنسان  
 من أثر الضرر بالطعم المر البشع (وفي الثالثة) يكون مدار التشبيه  
 على نفس الأذاقة وتكون الاستعارة التخيلية قسماً مستقلاً  
 بنفسه على بعض المذاهب كما سيأتي (وابراء الاستعارة) التصريحية  
 في الآية الشريفة ان يقال شبّه ما غشى الإنسان عند الجوع  
 والخوف من أثر الضرر باللباس بجامع الاشتغال في كل واستعير  
 اسم المشبّه به للمشبّه على سبيل الاستعارة التصريحية (وابراء  
 الثانية) ان يقال شبّه ما غشى الإنسان عند الجوع والخوف من أثر  
 الضرر بالطعم المر البشع بجامع الكراهة في كل واستعير لفظ  
 المشبّه به للمشبّه ثم حذف وأثبت شيء من لوازمه وهو الأذاقة على  
 سبيل الاستعارة المكنية واثبات الأذاقة تخيل (وابراء الثالثة)  
 ان يقال شهِت الأذاقة التخيلية بالأذاقة المتحققة واستعيرت الأذاقة  
 المتحققة للأذاقة التخيلية \* ومن أمثال الاستعارة بالكناية  
 والتخيلية قول الشاعر

ولئن نطقت بشكر برّك لمفصحاً \* فليسان طالي بالشكايه أنطق  
 فانه قد شبّه في البيت الحال بأنسان متكلم في الدلالة على المقصود  
 وذلك التشبيه استعارة بالكناية كما لا يخفى واثبات اللسان للمحال  
 تخيل

واضطربت في شأنها المذاهب \* واتسعت في كنهها المطالب \*  
 فقليل فيها قوله موضوعه \* بانها استعارة مصرحة \*  
 وهي التي تروى عن السكاكي \* من قوله فيها بالانفكال \*

قد اختلفت علماء هذا الفن في الاستعارة التخييلية فذهب  
السكاكي الى انها استعارة مصرحة لانه قد أطلق اسم التشبيه به وهو  
الاظافر المحققة على التشبيه وهو الصورة الوهمية الشبيهة بصورة  
الاظافر المحققة والقرينة اضافتها الى المنية وتكون التخييلية عنده  
بدون المكنية مثال ذلك اظافر المنية تشبث بزيد وهذا بخلاف  
ما قاله القوم ان التخييلية غير منفكة عن المكنية كما تقدم  
ايضاح ذلك

✽ والسلف بانها مجاز \* علقى فيما بينهم أجازوا ✽  
ذهب السلف الى ان الاستعارة التخييلية مجاز علقى واستدلوا على  
ذلك بقول الشاعر

أخذنا باطراف الاحاديث بيننا \* وسالت باعناق المطى الاباطح  
فانه قد ذكر فيه الاعناق التي تلامس المسند اليه الحقيقي وهو القوم  
لان السيل بمعنى السير على سبيل الاستعارة حقه أن يسند اليهم وقد  
أسنده الشاعر الى الاباطح جمع أبطح وهو المكان المتسع فيه دفاق  
الحصا اسنادا مجازيا

✽ أما الذي قد قاله الخطيب \* فيها فقول ذكره يطيب ✽  
✽ اسنادا لازم التشبيه به \* الى التشبيه لى المنتبه ✽  
وأما مذهب الخطيب فيها أى فى الاستعارة التخييلية فهو اثبات  
لازم التشبيه به الى التشبيه فى المكنية للدلالة على ذلك التشبيه وذلك  
أن فى قولك اظافر المنية تشبث بزيد اثبات الازدواج التى هى من لوازم  
السبع للمنية لان المنية لما شبت بالسبع فى الاعتقال والاهلاك  
أثبت الوهم لها الازدواج التى هى من لوازم السبع

قوله والسلف بقرا بأشباع الفاء وقوله علقى بلا تنوين للوزن

## فصل في المجاز المركب

\* مركب المجاز لفظ ركباً \* مستعملاً في غير أصل صحباً \*  
 \* مع علاقة له أتت بلا \* تشابه يعرف عند العقلاء \*  
 \* نحو تصرمت أويقات الصبا \* ولم نجد من المشيب مهرباً \*  
 يعني ان المجاز المركب هو اللفظ المركب المستعمل في غير ما وضع له  
 مع قرينة مانعة من ارادة معناه الاصلى لعلاقة غير المشابهة وذلك  
 بجميع المركبات الخبرية المستعملة في الانشاء كما في قولك تصرمت  
 أويقات الصبا فانه وان كان أصل وضعه للاخبار الا انه مستعمل  
 في هذا المقام في التحسر والحزن بتصرم أويقات الشبوبة  
 وضربا عنها والقرينة المانعة من ارادة المعنى الاصلى الذي هو  
 الاخبار ببقية البيت وهو ولم نجد من المشيب مهرباً لان الانسان  
 لا يهرب الا من الاشياء التي تأبأها نفسه ومن هذا القبيل  
 قول الشاعر

هو اى مع الركب اليمانين مصعد \* جنيب وجثمانى بمكة موثق  
 عجت اسراها وانى تخلصت \* الى ويا ب السجين دونى مغلق  
 ألت فحيت ثم قامت فودعت \* فلما تولت كادت الروح تزهرق  
 فلا تحسبى انى تخشعت للعدا \* بشئ ولا اثنى من الموت أفرق  
 ولكن عرتنى فى هو الكضمانه \* كما كنت ألقى منك اذا نام طلق  
 ولا ان نفسى يزدهى او عيدهم \* ولا اثنى بالمشى فى القيد أخرق  
 فان معنى البيت الاول الحزن والتحسر والقرينة المانعة من  
 ارادة المعنى الاصلى الذى هو الاخبار حال المتكلم فانه يشير

في البيت المذكور وفي غيره من بقية الايات الى الحزن الذي قام به  
من فراق المحبوب وما توالي عليه بسبب هذا الفراق من الكروب  
وكذا من قبيل الاخبار المستعملة في الانشاء قول المتنبي  
لولا مفارقة الاحباب ما وجدت \* لها المنيا الى اذروا حنا سبلا

## فصل في الاستعارة التمثيلية

✽ وان تكن فيه علاقة معما \* تشابه في لفظه قد وقع ✽  
✽ فهذه تدعى تمثيلية \* أمثالها سائرة جليسه ✽  
✽ منها لمن يطلب شيئا في زمن \* أضاعه الصيف ضيعت اللبن ✽  
يعني ان الجواز المركب ان كانت علاقته المشابهة تدعى استعارة  
تمثيلية وهي كون كل من المشبه به والمشبه هيئة منتزعة من متعدد  
ولو كان مفردا كما أشار اليه صاحب الكشف في قوله تعالى أولئك  
على هدى من ربهم وتقرير الاستعارة في الآية الشريفة أن يقال  
شبهت هيئة المؤمنين في انصافهم بأنواع الهدى على أوجه متفاوتة  
بهيئة جماعة على رواحل منهم السابق والمسيوق والقوى والضعيف  
واستعير لفظ على من المشبه به للمشبه على سبيل الاستعارة التمثيلية  
ولما كانت الاستعارة التمثيلية من الامثال والامثال لا تغير عن أصل  
وضعها خوطب بها كل من المذكور والمؤنث مفردا كان أو مثنى  
أو جمعا ومن أمثالها (الصيف ضيعت اللبن) واني أرا لك تقدم  
رجلا وتؤخر أخرى وأحشفا وسوء كيلة ونحو ذلك من الامثال  
السائرة والمثل الاول يضرب لمن فرط في تحصيل شيء في زمن يمكنه  
تحصيله فيه ثم طلبه في زمن آخر لا يمكنه تحصيله فيه وأصله ان

امرأة كانت متزوجة بشيخ وكان عنه دة لبن فطلبت منه الطلاق  
 في زمن الصيف فطالقتها وتزوجت بشاب ليس عنه دة لبن ثم طلبت  
 من الشيخ ابناً في زمن الشتاء فقال لها ذلك المثل وقيل ان المرأة  
 أرسلت الى الشيخ تستسقيه لبناً فقال ذلك المثل فلما رجع الرسول  
 وأخبرها بما قال الشيخ ضربت يدها على منكب زوجها وقالت هذا  
 ومن قه خير منه ومن لبنه الكثير (وتقرير الاستعارة في هذا المثل)  
 أن يقال شبهت هيئة من فرط في تحصيل شيء في زمن يمكنه تحصيله  
 فيه بهيئة امرأة تترك زوجها وعنده لبن وأنت بعد فراقها تطلب  
 اللبن منه بجماع التقریط في كل واستعير التركيب الموضوع  
 للمشبه به للمشبه على سبيل الاستعارة القسيلية والمثل الثاني  
 يضرب لمن يتردد في أمر فتارة يقدم عليه وتارة يحجم عنه (وابجاء  
 الاستعارة فيه) أن يقال شبهت هيئة من يتردد في الاقدام على فعل  
 شيء والاحجام عنه بهيئة من يقدم رجلاً ويؤخر أخرى بجماع  
 التحير في كل واستعير التركيب الموضوع للمشبه به للمشبه به على  
 طريق الاستعارة القسيلية والمثل الثالث يضرب لمن يظلم من  
 وجهين وأصله ان رجلاً اشترى من آخر تمرًا وقبضه منه فاذا هو  
 حشف ومع ذلك كان البائع يطفف المكيال فقال له المشتري ماذا  
 (وتقرير الاستعارة فيه) أن يقال شبهت هيئة من يظلم من وجهين  
 بهيئة رجل باع آخر تمرًا حشفًا وكان مع ذلك يطفف المكيال بجماع  
 الظلم من وجهين في كل واستعير التركيب الموضوع للمشبه به  
 للمشبه به على طريق الاستعارة القسيلية وقس على ذلك جميع  
 الامثال السائرة نظمًا ونثرًا (ومن النظم قول الشاعر)

إذا قالت حذام فصدقوها \* فإن القول ما قالت حذام  
وقول الشاعر

إذا جاء موسى وألقى العصا \* فقد بطل السحر والساحر

## فصل في التشبيه

✽ وحد تشبيه هو اشتراك \* أحمرين في معنى به احتيال ✽  
✽ بآلة مخصوصة كال كاف \* نحو الصديق كالأخ الموفى ✽  
✽ ظاهرة تكون أو مقدره \* نحو على في الحروب قسوره ✽  
التشبيه لغة التمثيل واصطلاحاً الدلالة على مشاركة أمر لا مر  
في معنى بآلة مخصوصة كال كاف أو نحوها نحو زيد كالبدرة فد دل  
هـ ذا الكلام على مشاركة زيد للبدرة في الحسن بواسطة الكاف  
ونحو قولك الصديق كالأخ الموفى وهـ ذا المثال دل أيضاً على  
مشاركة الصديق للأخ الموفى في الوفاء بواسطة الاداة والأداة ظاهرة  
أو مقدره فالظاهرة كما تقدم في المثالين المذكورين والمقدرة نحو  
زيد بدرو على في الحروب قسورة أي زيد كالبدرة وعلى في الحروب  
كقسورة

✽ غاية ايضاحه ما قد جرى \* كوصف مجهول بشئ آخر ✽  
غاية التشبيه هي أولاً بيان حال المشبه أي كونه على أي وصف من  
الأوصاف كتشبيه ثوب بأخر في السواد إذا علم السامع لون المشبه  
به دون المشبه \* ثانياً قدر تلك الحال قوة وضعفاً أو زيادة ونقصاً كما  
في تشبيه ذلك الثوب بالغرأب في شدة السواد \* ثالثاً تقرير تلك الحال  
في نفس السامع وتقويتها كما في تشبيهه من لا يحصل من سعيه على

فائدة بمن يكتب على الماء أو يخطط فأنك تجد فيه من تقريره - لم  
الفائدة وتقويتها ما لا تجد في غيره \* رابعاً حصول الإيهام عند  
السامع أن المشبه به أتم في وجه الشبه من المشبه كما في التشبيه  
المقلوب الذي جعل فيه الناقص مشبه به والتام مشبه بقصداً إلى  
ادعاء أن ذلك الناقص الذي جعل مشبه به أتم وأكمل من المشبه به  
كقولك الورد كخزجيني وقول الشاعر

وبدا الصباح كأن غرته \* وجه الخليفة حين يمتدح

فانه قصد في هذا البيت إيهام أن وجه الخليفة حين يمتدح أتم من  
الصباح في الوضوح والضياء \* خامساً بيان الاهتمام بالمشبه به  
وذلك كأن يشبه الجائع وجه إنسان كالبدري في الاستدارة بالرخيف  
فالعدول عن تشبيه الوجه بالبدري الذي هو المناسب إلى تشبيهه  
بالرخيف يدل على اهتمامه بالرخيف لجوعه

\* كالـكاف نحو شبه مثل وكان \* نحو المرائي مثل خضراء الدمن \*  
أداة التشبيه أي آله التي يتوصل بها إليه هي الكاف وأخواتها  
وهي نحو ومثل وشبه وكان المشددة وما شئت مما يؤدي معنى  
التشبيه كالمضاهاة والمقارنة والموازنة والمعادلة والمحاكاة نحو زيد  
يضاهي أويحكي أو يقارن عمراً ومثال مثل نحو المرائي مثل  
خضراء الدمن أي ذو الوجهين مثل المرعى ذات اللون الزاهي النابتة  
في السرقين وبعراً لابل فدل هذا الكلام على مشاركة المرائي  
لخضراء الدمن في حسن الظاهر وسوء الباطن بواسطة مثل وهذا  
المثل مأخوذ من الحديث الشريف قال النبي صلى الله عليه وسلم  
أياكم وخضراء الدمن فقيـل له وما خضراء الدمن فقال الجارية



## الحسنة في المنبت السوء

✽ أركانها أربعة لدى العدد ✽ مشببه به مشببه ورد ✽  
 ✽ أداة تشبيهه ووجهه شبيه ✽ كقولنا الورد كخذلك البهي ✽  
 يعني ان أركان التشبيه أربعة طرفاه وهما المشببه به والمشببه واداة  
 ووجهه فطرفاه في نحو قولك الورد كخذلك هما الورد والخد والاداة  
 هي الكاف ووجه الشبه الذي هو المعنى الجامع بين الورد والخد  
 هو الحسن

✽ والطرفان منه يأتیان ✽ بالحس أو بالعقل يدركان ✽  
 ✽ وقد يكونان بالاختلاف ✽ بعكس ما مر بالاختلاف ✽  
 يعني ان الطرفين اما أن يكونا حسيين أي انهما يدركان باحدى  
 الحواس كقولك في المبصرات خد الحبيب كالورد وفي المذوقات  
 ريقه كالنجر أو العسل وفي المشعومات نكهته كالعنبر  
 وفي المسموعات صوته كالهمس وفي الملموسات جلده كالحرير واما  
 أن يكونا عقليين أي انهما يدركان بالعقل كقولك العلم كالحياة  
 والجهل كال موت واما أن يكونا مختلفين أعني ان المشببه يكون  
 عقليا والمشببه به حسيا كالنية والسبع نحو قولك النية كالسبع  
 واما أن يكون المشببه به حسيا والمشببه به عقليا كالعطر وخلق  
 الرجل الكريم من قولك العطر كخلق الرجل الكريم

✽ ووجهه على ثلاثة قسم ✽ واحدا أو مر بكا كما علم ✽  
 ✽ ومته عدد او حسيا يرى ✽ كل وعقليا وما في ذا مر ✽  
 وجه الشبه اما أن يكون واحدا أو مر بكا أو متعددا وكل من  
 الاثنين الاقلين اما أن يكون حسيا أو عقليا والثالث الذي هو

المتعدد اما أن يكون حسياً أو عقلياً أو مختلفاً والمراد بالواحد ما يعد  
 في العرف واحداً لا الذي لأجزء له أصلاً وذلك كقولك خد الحبيب  
 كالورد في الجرة ومثال الواحد العقلي كقولك زيد كالاسد  
 في الجراءة ومثال المركب الحسي الذي هو بمنزلة الواحد بسبب عدم  
 استقلال اجزاء هذا التركيب عن بعضها قول الشاعر  
 كأن مشار النقع فوق رؤوسنا \* واسياقنا ليل تهاوى كواكبها  
 لانه لا يلتئم من مجموع هذا التركيب حقيقة واحدة حيث ان  
 الشاعر لم يقصد في البيت تشبيه الليل بالنقع والسيوف بالكواكب  
 بل انه قصد تشبيه هيئة السيوف وقد سلت من انجمادها وهي تعلو  
 وتخفض وتعمل بسرعة مضطربة الى جهات مختلفة في أيدي  
 الشجعان بهيئة ليل تهاوى كواكبها أي تساقط بعضها اثر بعض  
 ومثال المركب العقلي قوله تعالى مثل الذين حملوا التوراة ثم  
 لم يحملوها كمثل الجمار يحمل أسفاراً حيث شبهت حالة اليهود  
 وهي الهيئة المنتزعة من حملهم التوراة وعدم انتفاعهم بحمولهم  
 الذي هو وعاء للعلم كمثل الجمار الذي يحمل الكتب الكبار وعدم  
 انتفاعه بذلك المحمول ووجه الشبه مطلق الحرمان من الانتفاع في  
 كل ومثال المتعدد الحسي قولك هذه الفاكهة مثل هذه الفاكهة  
 في شكها ولونها وحلاوتها وطعمها وريحها ومثال المتعدد العقلي  
 كحدة النظر وكالاحذر من العدو وخفاء السفاد في تشبيه الانسان  
 بالغراب وذلك لا يدرك الا بالعقل ومثال المختلف المتعدد الذي  
 بعضه حسي وبعضه عقلي كحسن الطاعة وشرف الشأن في تشبيه  
 الانسان بالشمس فحسن الطاعة حسي لانه يدرك بالبصر وشرف

الشان عقلي لانه يدرك بالعقل

❦ وان يك التشبيه ناقصا ففى \* تشبيهه كامل بناقص ففى ❦  
يعنى ان التشبيه المقلوب هو تشبيهه كامل بناقص بحيث يجعل  
الناقص مشبهابه والتام مشبهه اقصدا الى ادعاء ان ذلك الناقص الذى  
جعل مشبهابه اتم وأكمل من المشبه به كقولك الورد كخدا الحبيب  
وقول الشاعر \* وبدا الصباح كأن غرته \* البيت

❦ وباعتبار الطرفين مفرد \* كذا صر ك ب اديهم يرد ❦  
ينقسم التشبيه باعتبار الطرفين الى أربعة أقسام (الاول) تشبيه  
مفرد بمفرد كتشبيه الخلد بالورد (الثانى) تشبيهه صر ك ب ب مركب يعنى  
ان الطرفين يكونان هيئة واحدة من مجموع أشياء صارت كالشيء  
واحد كما فى قول الشاعر

كأن مشار النقع فوق رؤسنا \* وأسيا فبالليل تم اوى كواكبه  
(الثالث) تشبيهه مفرد بمركب كقول الشاعر

وكأن حجر الشقيقى اذا تصوب أو تصعد  
أعلام يا قوت نشر \* ن على رماح من زبرجده

فالمشبه مفرد وهو الشقيق والمشبه به مركب وهو الهيئة الحاصلة  
من نشر اجرام حجر مبطوطة على رؤس اجرام خضر مسطوية طيلة  
(الرابع) تشبيهه صر ك ب بمفرد كتشبيه النهار الذى لم يستر شمس غيم  
وقد خالطه النبات الشديد الخضرة حتى نقصت من ضوء شمس فصار  
يضرب الى السواد بالليل المقمر فى قول الشاعر

يا صاحبي تقصيا نظري كما \* تريا وجوه الارض كيف تصور  
تريانهارا مشمساً قد شابه \* زهر الربا فكأنما هو مقصور

أى قد دخل طهر هذا النهار زهر الر بافكانما هو ليس بمقمر فالمشبه  
الهيئة المنتزعة من النهار المذكو را الحاصلة من تلك الامور  
العديدة والمشبه به الليل المقيد بكونه مقمرا وهو مفرد

﴿ جمعاً وتمثيلاً ومجلا يرى ﴾ مؤ كذا ومرسلاً حيث جرى  
يتقسم التشبيه الى تشبيه جمع وتمثيل ومجمل ومؤ كذا ومرسلاً  
فاما تشبيه الجمع فهو ما يتعدد فيه المشبه به دون المشبه كقول  
الشاعر

بات نديمالى حتى الصباح \* أغيد مجدول مكان الوشاح  
كانما يسلم عن لؤلؤ \* منضد أوبرد أواقاح

أى كأن المحبوب يتسم عن اسنان كاللؤلؤ المنظوم أو كالبرد  
أو كالأقاح فشبّه الشاعر نفع المحبوب بثلاثة أشياء \* الاول باللؤلؤ  
المنظوم \* الثانى بالبرد أى حب الغمام \* الثالث بالأقاح وأما تشبيهه  
التمثيل فهو ما كان وجه الشبه فيه وصفاً منتزعا من متعدد كما فى  
قول الشاعر

\* كأن مشار النقع فوق رؤسنا \* البيت

فالمشبه فى هذا البيت هيئة منتزعة من امور متعددة والمشبه به  
كذلك وأما تشبيهه المجمل فهو ما لم يذكر فيه وجه الشبه كما فى قولك  
زيد أسد بخلاف المقول الذى ذكر فيه وجه الشبه كما فى قول  
الشاعر

ونغره فى صفاء \* وأدمى كالآلى

فوجه الشبه فى البيت هو قوله فى صفاء والمؤ كدهو ما حذف فيه  
الأداة لاجل تأكيده أى تقويته بحيث لا تكون مقدره رأساً  
فى نظم الكلام لاجل الاشعار بان المشبه هو عين المشبه به وهو

المشهور بالتشبيه البليغ كقوله تعالى وهي تمر السحاب أى  
تسير السحاب إذا لم تكن السكاف فيه مقدرة والأفلا يكون من  
المؤكذب يكون من المرسل ومن المؤكد قول الشاعر

والريح تعبت بالغصون وقد جرى \* ذهب الاصيل على بلحين الماء  
أى جرى الاصيل الذى كالذهب على الماء الأبيض الصافى الذى  
كالفضة وهو من قول ابن خفاجة الاندلسى من قصيدة مطلعها

لله نهم — رسال فى بطحاء \* أشهى ورودا من لمى الحسناء  
متعطف مثل السوار كأنه \* والزهر يكنفه مجر سماء  
قد راق حتى ظن قرصا مفرغا \* من فضة فى ربوة خضراء  
وغدت تحف به الغصون كأنها \* هذب يحف بمقلة زرقاء  
واط الماءا طيت فيه مدامة \* صفراء تخضب أيدى البلغاء  
(وأما المرسل) فهو الذى ذكرت اداته لفظاً وتقديرافصاره رسلا  
من التأكيد المستفاد من حذف الاداة (مثاله) قول سيف الدولة بن  
حمدان فى وصف قوس قزح

وساق صبيح لاصب بوح دعوته \* فقام وفى أجفانه سمنة الغمض  
يطوف بكاسات العقار كأنهم \* فن بين منقض علينا ومنقض  
وقد نشرت أيدى الجنوب مطارفا

على الجود كما والحواشى على الارض  
يطر زها فوق السحاب باصفر \* على أحر فى أخضر تحت مبيض  
كذبا ل خود أقبلت فى غلاثل \* مصبغة والبعض أقصر من بعض  
وقال أبو بكر الخالدي من المرسل والمؤكد وتقدم تعريف  
كل منهما

لو أشرق لك شمس هذا الهودج \* لا أثرتك سالفتي غزال أدعج  
 أروع النجوم كأنها في أفقها \* زهر الأقاحي في رياض بنفسج  
 والمسترى وسط النجوم تحاله \* وسناء مثل الزئبق المترجج  
 مسمار تبرأ صفر وكميته \* في فص خاتم فضة فيروزج  
 وتمايل الجوزاء يهكي في الدجى \* ميلان شارب قهوة لم تنزعج  
 وتنقبت بخفيف غيم أبيض \* هي فيه بين تحفروة - برج  
 كتنفس الحسنة في المرأة \* تمت محاسنها ولم تتزوج  
 مقبول مردود قريب مبتذل \* بليغ ملفوف ومفروق - حصل  
 من التشبيه ما هو مقبول وهو الوافي بأي غرض من الأغراض  
 المتقدمة وما هو مردود وهو عكسه أي غير الوافي بما ذكر وما هو  
 قريب مبتذل وهو ما ينتقل فيه من التشبيه إلى التشبيه به من غير  
 تدقيق ولا احتياج إلى تأمل كتشبيه البحرة الصغيرة بالـ كوز  
 في المقدار والشكل وما هو بليغ وهو ما حذف فيه الأداة وهو  
 بمعنى المؤكد نحو قوله تعالى وهي ترمي السحاب وما هو ملفوف  
 وهو ما يؤتى فيه بالمشبهات على طريق العطف أو غيره ثم بالمشبهات بها  
 كذلك كما تقول كأن وجهه حبيبي وقد ورى بدهن وعصن ومشر  
 ومن المؤكد الملقوف قول زينب بنت زياد  
 ولما أبى الواشون الأفراقنا \* وما لهم عندي وعندك من نار  
 وشنوا على أسماعنا كل غارة \* وقلت جاني عند ذاك وأنصاري  
 غزوتهم من مقلتيك وأدمي \* ومن نفسي بالسيف والسيل والنار  
 (وقول البحري)  
 لما مشين بذى الألال تشابهت \* اعطاف قضبان به وقدود



## فصل في الكناية

✽ كناية لفظ يقال مطلقا \* به يراد لازم تحقيقا \*  
 ✽ وذلك مع ارادة المعنى الذي \* أريد من كناية كما احتذى \*  
 ✽ وهى على خمسة أقسام أتت \* تفصيلها كما سيأتى وقد ثبت \*  
 يعنى ان الكناية لفظ يطلق ويراد به أمر من لوازم معناه الحقيقي مع  
 جواز ارادة ذلك المعنى الحقيقي معه أى مع ذلك المعنى المراد من  
 الكناية كما تقول فى الكناية عن طول قامته شخص زيد طويل النجاد  
 أى حائل السيف وليس ذلك مراداً بل المراد ما يلزم من ذلك عادة  
 وهو طول القامة فكفى عن طول القامة بطول حائل السيف  
 للزومه له ومع ذلك فيصح أن يراد به حقيقة ذلك أى طول الحائل  
 فالكناية لا تمنع من ارادة الحقيقة بخلاف المجاز لو جود القرينة  
 المانعة من ارادة المعنى الاصلى وتنقسم الى خمسة أقسام كما سيأتى  
 بيانها

✽ احدها كناية بها طلب \* وصف من الصفات باقرب اقرب \*  
 ✽ وهذه أتت على نوعين \* فى القرب والبعـد بدون مـين \*  
 أحداً أقسام الكناية الخمسة المتقدمة الذـكر كناية طلب بها صفة من  
 الصفات كالجود والكرم مثلاً أى افهام معنى صفة من صفة أخرى  
 أقيمت مقام تلك الصفة كما تقول زيد طويل النجاد فان هذه صفة  
 والمقصود منها صفة أخرى وهى ما يلزم منها وهو طول القامة  
 وينقسم هذا القسم الى نوعين قرينة وبعيدة فالاولى ما يكون  
 فيها الانتقال من الكناية الى المطلوب الذى هو الصفة المكنى عنها



بغير واسطة بين المنتقل عنه والمنتقل اليه بان يدرك المعنى الممكن  
عنه عقب ادراك المعنى الاصل للفظ الكناية كما في المثال المذكور  
اذ لا يتعلق بالانسان من التجاد الاطوله فليس بينه وبين طول القامة  
واسطة (والثانية) ما يكون الانتقال فيها من الكناية الى المطلوب  
بواسطة أو وسائط فتسمى بعبداء بعدد واسطتها واحتياجهما في الغالب  
الى تلك الواسطة كقولهم زيد كثير الرماد كناية عن المضيايف فكثير  
الرماد كناية عن المضيايف بوسائط فانه ينتقل من كثرة الرماد الى كثرة  
الاحراق تحت القدر ومنها الى كثرة الطبخ ومنها الى كثرة الاكالة  
ومنها الى الكرم وهو المقصود

❖ والثاني منها ما به يراد \* نسبة شئ ساقه الكلام ❖

القسم الثاني من أقسام الكناية الخمسة ما يطالب به نسبة شئ لشيء  
آخر أي اثباته له أو نفيه عنه دون الصفة مثال ذلك اذا أريد اثبات  
الكرم والجود لزيد يقال بالكناية المجدين ثوبيه والكرم بين برديه  
فلم يصرح بثبوت الجود والكرم لزيد بل كنى عن ذلك بكونه - ما بين  
ثوبيه وبرديه والمقصود من ذلك اثبات الجود والكرم لزيد ومن ذلك  
قول الشاعر

يصف ابن الحشرج بالسماحة والمروءة والندى مكنيا عنها بكونها  
صارت في قبة مضروبة على ابن الحشرج

ان السماحة والمروءة والندى \* في قبة ضربت على ابن الحشرج  
باخبر من سعد المنابر بالتقى \* بعد النبي المصطفى المستخرج  
لما أنتك راجيا لنوالكم \* ألفت باب نوالكم لم يرج  
فالكناية المطلوبة بها النسبة في البيت الاول حيث جعل الشاعر

المذكور الساحة والمروعة والنسبة في قبسة مضر وربة على ابن  
الشرح وهذا مقصود به اثبات هذه الصفات

و ثالث الاقسام ما به قصد \* وصف ونسبة كلاهما **يرد**  
القسم الثالث من اقسام الكناية ما يطلب به صفة ونسبة معا  
كقولك كناية عن المضافية واثباتها الزيد كثر الرماذ في ساحة زيد  
فالصفة هي المضافية المكنى عنها بكثرة الرماذ والنسبة اثباتها الزيد  
المكنى عنها بقولك في ساحة زيد وكلاهما كان مجهولا لان المضافية  
لم يصرح بها في انظر كثر الرماذ وكذا النسبة لاننا لم نثبت كثرة الرماذ  
لزيد وانما هي مثبتة لساحتها لاقتقال من ذلك اليه

و رابع كناية بها علم \* موصوف أو سواه بالعقل فهم  
القسم الرابع منها ما يطلب به موصوف أو سواه فالاول كما  
تقول في الكناية عن شخص جاءني حتى مستوى القامة عريض  
الانطافر فهذه الاوصاف الثلاثة كناية عن الانسان لاختصاص  
مجموعها به والثاني كما في قوله تعالى ليس كمثل شيء فان المكنى عنه  
هنا نقي المثل وهو ليس موصوف لنقي مثل المثل وهذا الاشك غير  
الموصوف

و خامسها كناية لوصف \* ونسبة موصوف دون خلف  
القسم الخامس الاخير من اقسام الكناية هو المطلوب به وصف  
ونسبة وموصوف كقولك كثر الرماذ في ساحة العالم اذا دل دليل  
على ان نفس العالم هو زيد فكثرة الرماذ كناية عن الصفة وهي  
المضافية لاستلزامها اياها واثباتها في الساحة كناية عن نسبتها  
لاموصوف وذكر العالم كناية عن الموصوف

قوله موصوف بلا تعيين للوزن

## خاتمة

قد انتهت مختصر البيان \* بعونه لمصطفى وضوان  
المرتجى نوال فضل ربه \* مؤملا تجاوزا عن ذنبه  
فانه مولى تحلى بالكرم \* وجوده من فضله للناس عم  
لانه بكرم بالنوال \* من قبل أن يبدأ بالسؤال  
وتم تحبيري لذا النظام \* في سلع شهر القعدة الحرام  
تاريخه من فضل ربي عز \* لانه مولى الوري المعز  
٩٠ ٩١٠ ٢١٢ ٧٧ ١٢٨٩

وارتجى من يرى ذا المختصر \* أن يغضي ان شام به عيبا ظهر  
فاني أقدر بالعجز ولا \* أرجوه سوى رضا المولى علا  
وأحمد الله على ما قد وهب \* مصايا على النبي عز العرب  
وآله وصحبه ذوى الرضا \* وكل من على سبيلهم مضى  
عليهم مكاتب الرضوان \* والروح والريحان في الجنان  
ما حرّك النسيم أغصان الربا \* وصاغت ازهارها أيدي الصبا

بسم الله الرحمن الرحيم

يقول المتوسل بالنبي الخاتم الفقير الى الله تعالى محمد قاسم  
نحمدك يا من لك الممالك حقيقة وهي بيد العباد استعارات  
ونشكرك يا من سمحت الكائنات بحمدك بالتصريح والكنايات  
فسمجاءك تنزهت عن التشبيه والتشيل وتقديست عن ان يصورك  
الوهم بتحقيق أو تخيل ونصلي ونسلم على نبيك الذي أرسلته

بالبيان المؤيد بدلائل الإعجاز على ذوى البهتان وعلى آله الذين  
 قطعوا العلاقات عن الأغيار وأصحابه الذين جردوا سمر القنا  
 في نصرة السيد المختار ~~و~~ وبعد ~~و~~ فقد تم بطبعة بولاق المزهرة  
 بحاسنها بالاتفاق طبع شرح مختصر البيان المزرى بقـ ثلاثة  
 العقبان على ذمة مؤلفهما الذي برغبت شمو من معارفه وأينعت  
 أزهار رياض عوارفه علامة الزمان حضرة مصطفى افندي  
 رضوان ولعمري انه لتصنيف رائق وتأليف نفيس فائق جمع  
 مهمات البيان مع غاية التوضيح والاتقان واسفر عن مباحث  
 جمة وضوابط حسنة مهمة فكان جديرا بطبعه لجليل فوائده  
 ونفعه في ظل صاحب السعادة وكوكب أفق السيادة والجهادة  
 عزيزه مصر وأنموذج الفخر من هو بحسن الشناء عليه تحقيق  
 الخديو الأعظم محمد باشا توفيق متع الله تعالى الأنام بوجوده  
 وأفاض عليهم بحال فضله وجوده مشمولاً بطبعه بإدارة من له  
 في ذروة المعالي أسنى مكانه سعادة حسين بك حسنى مدير المطبعة

والسكاغد خانة وتظارة وكيسله ذى المعارف التي عليه ثقتي

سعادة محمد بك حسنى وتم طبعه وحسن وضعه

في أوخر ذى القعدة الحرام من هجرة

سيد الأنام صلى الله وسلم

عليه وآله وأصحابه

وكل منتم

اليه

تم



\* (فهرسة شرح مختصر البيان) \*

صفحة	
٠٣	فصل في الحقيقة
٠٤	فصل في المجاز
٠٥	فصل في المجاز المرسل
٠٩	فصل في المجاز بالاستعارة
١٥	فصل في الاستعارة المسكنية
١٧	فصل في الاستعارة التخييلية
٢٠	فصل في المجاز المركب
٢١	فصل في الاستعارة القميلية
٢٣	فصل في التشبيه
٣٢	فصل في الكناية
٣٥	(خاتمة)

\* (تمت) \*

